

# INVENTAIRE MOBIL-HOME OSIRIS

## OSIRIS MOBILE HOME INVENTORY

### INVENTAR MOBILHEIM OSIRIS

### INVENTARIS STACARAVAN OSIRIS

| CATEGORIES ET QUANTITES<br>CATEGORIES AND QUANTITIES<br>KATEGORIEN UND MENGEN<br>CATEGORIEËN EN AANTALLEN    |   | FRANÇAIS               | ENGLISH                        | DEUTSCH                    | NEDERLANDS              |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|------------------------|--------------------------------|----------------------------|-------------------------|
| MOBILIER INTERIEUR<br>INTERIOR FURNITURE<br>INNENEINRICHTUNG<br>INTERIEURINRICHTING                          | 1 | Frigo                  | Fridge                         | Kühlschrank                | Koelkast                |
|                                                                                                              | 1 | Table                  | Table                          | Tisch                      | Tafel                   |
|                                                                                                              | 2 | Tables de chevet       | Bedside tables                 | Nachttische                | Nachtkastjes            |
|                                                                                                              | 1 | Cafetière              | Coffee maker                   | Kaffeemaschine             | Koffiezetapparaat       |
|                                                                                                              | 1 | Micro-ondes            | Microwave                      | Mikrowelle                 | Magnetron               |
|                                                                                                              | 1 | Cloche de micro-ondes  | Microwave bell                 | Mikrowellenglocke          | Magnetronbel            |
|                                                                                                              | 1 | Cendrier               | Ashtray                        | Aschenbecher               | Asbak                   |
|                                                                                                              | 1 | Etendoir pliant        | Folding shelf                  | Klappbarer Wäscheständer   | wasrek                  |
|                                                                                                              | 2 | Chaises                | Chairs                         | Stühle                     | Stoelen                 |
|                                                                                                              | 1 | Télévision             | Television                     | Fernsehen                  | Televisie               |
|                                                                                                              | 1 | Télécommande           | Remote control                 | Fernbedienung              | Afstandsbediening       |
|                                                                                                              | 1 | Clim                   | Air conditioning               | Klima                      | Airconditioning         |
|                                                                                                              | 1 | Télécommande de clim   | Air conditioner remote control | Klimaanlagen-Fernbedienung | Airco-afstandsbediening |
| LINGE<br>LINEN<br>LEINEN<br>LINNEN                                                                           | 3 | Parures de draps       | Bed linen sets                 | Bettwäsche-Sets            | Beddengoed sets         |
|                                                                                                              | 3 | Couvertures            | Blankets                       | Deckblätter                | Deken                   |
|                                                                                                              | 1 | Couvre-lit             | Bedsread                       | Bettüberwürfe              | Spreien                 |
|                                                                                                              | 4 | Oreillers              | Pillows                        | Kopfkissen                 | Kussens                 |
|                                                                                                              | 8 | Cintres                | Hangers                        | Kleiderbügel               | Kleerhangers            |
| MATERIEL DE NETTOYAGE<br>CLEANING<br>MATERIAL FÜR DIE PFLEGE<br>REINIGUNGSMITTEL<br>SCHOONMAKEN<br>REINIGING | 1 | Seau                   | Bucket                         | Eimer                      | Emmer                   |
|                                                                                                              | 1 | Pelle et balayette     | Shovel and brush               | Schaufel und Kehrblech     | Stoffer en blik         |
|                                                                                                              | 1 | Balai                  | Broom                          | Besen                      | Bezem                   |
|                                                                                                              | 1 | Balai brosse           | Brush broom                    | Schrubber                  | schrobber               |
|                                                                                                              | 1 | Brosse W.C             | Toilet brush                   | WC-Bürste                  | WC-borstel              |
|                                                                                                              | 1 | Serpillère             | Mop                            | Mopp                       | dweil                   |
|                                                                                                              | 1 | Poubelle               | Waste bin                      | Mülleimer                  | Afvalbak                |
|                                                                                                              | 1 | Poubelle salle de bain | Bathroom waste bin             | Mülleimer Bad              | Badkamer afvalbak       |
|                                                                                                              | 1 | Kit de bienvenue       | Welcome kit                    | Begrüßungsset              | Welkom kit              |
| MOBILIER EXTERIEUR<br>OUTDOOR FURNITURE<br>AUSSENMÖBEL<br>BUITENMEUBILAIR                                    | 1 | Table                  | Table                          | Tisch                      | Tafel                   |
|                                                                                                              | 4 | Chaises                | Chairs                         | Stühle                     | Stoelen                 |
|                                                                                                              | 2 | Transats               | Deckchairs                     | Liegestühle                | Ligstoelen              |
|                                                                                                              | 1 | Parasol                | Umbrella                       | Sonnenschirm               | Parasol                 |
|                                                                                                              | 1 | Pied de parasol        | Umbrella stand                 | Sonnenschirmfuß            | Standaard parasol       |
| USTENSILES DE CUISINE<br>KITCHEN UTENSILS                                                                    | 1 | Econome                | Econome                        | Sparsam                    | dunschiller             |
|                                                                                                              | 1 | Couteau de cuisine     | Kitchen knife                  | Küchenmesser               | Keukenmes               |

Pour toutes informations complémentaires, nos réceptionnistes sont à votre disposition.

For further information, please contact our receptionists.

Für weitere Informationen stehen Ihnen unsere Rezeptionisten zur Verfügung.

Neem voor meer informatie contact op met onze receptionisten.

**INVENTAIRE MOBIL-HOME OSIRIS**  
**OSIRIS MOBILE HOME INVENTORY**  
**INVENTAR MOBILHEIM OSIRIS**  
**INVENTARIS STACARAVAN OSIRIS**

|                                                                              |   |                     |                |                     |                  |
|------------------------------------------------------------------------------|---|---------------------|----------------|---------------------|------------------|
| <b>KÜCHENUTENSILIEN</b><br><b>KEUKENGEREI</b>                                | 1 | Planche à découper  | Cutting board  | Schneidebrett       | Snijplank        |
|                                                                              | 1 | Ouvre-boîte         | Can opener     | Dosenöffner         | Blikopener       |
|                                                                              | 1 | Ciseaux             | Scissors       | Schere              | Schaar           |
|                                                                              | 1 | Tire-bouchon        | Corkscrew      | Korkenzieher        | Kurkentrekker    |
|                                                                              | 1 | Essoreuse à salade  | Salad spinner  | Salatschleuder      | Slacentrifuge    |
|                                                                              | 1 | Couteau à pain      | Bread knife    | Brotmesser          | Broodmes         |
|                                                                              | 3 | Casseroles          | Saucepans      | Kochtöpfe           | pannen           |
|                                                                              | 1 | Faitout             | Dutch oven     | Kochtopf            | Grote pan        |
|                                                                              | 2 | Poêles              | Stoves         | Kaminöfen           | koekenpan        |
|                                                                              | 1 | Couvercle           | Lid            | Deckel              | Deksel           |
|                                                                              | 1 | Cuillère en bois    | Wooden spoon   | Holzlöffel          | Houten lepel     |
|                                                                              | 1 | Spatule             | Spatula        | Spatel              | Spatel           |
|                                                                              | 1 | Fouet               | Whisk          | Peitsche            | Klopper          |
|                                                                              | 1 | Louche              | Ladle          | Schöpfkelle         | Pollepel         |
|                                                                              | 1 | Ecumoire            | Skimmer        | Schaumlöffel        | Afschuimer       |
|                                                                              | 1 | Passoire            | Colander       | Sieb                | Vergiet          |
|                                                                              | 1 | Dessous de plat     | Plate coaster  | Topfuntersetzer     | onderzetter      |
|                                                                              | 1 | Egouttoir           | Dish rack      | Abtropfgestell      | Afdruiprek       |
|                                                                              | 1 | Range couverts      | Cutlery tray   | Besteckaufbewahrung | Besteklade       |
|                                                                              | 1 | Carafe              | Carafe         | Karaffe             | Karaf            |
|                                                                              | 1 | Torchon             | Dish towel     | Geschirrtuch        | Theedoek         |
|                                                                              | 1 | Bac à glaçons       | Ice cube tray  | Eiswürfelform       | Ijsblokjeshouder |
|                                                                              | 1 | Allume-gaz          | Gas lighter    | Gasanzünder         | Gasaansteker     |
| <b>VAISSELLE</b><br><b>DISHWASHER</b><br><b>VAISSELLE</b><br><b>DISHWARE</b> | 4 | Tasses              | Cups           | Tassen              | Kopjes           |
|                                                                              | 4 | Bols                | Bowls          | Schalen             | kommetjes        |
|                                                                              | 4 | Assiettes à dessert | Dessert plates | Dessertteller       | Dessertbordjes   |
|                                                                              | 4 | Verres              | Glasses        | Gläser              | Glazen           |
|                                                                              | 4 | Verres à vin        | Wine glasses   | Weingläser          | Wijnglazen       |
|                                                                              | 4 | Grandes assiettes   | Large plates   | Große Teller        | Grote borden     |
|                                                                              | 1 | Saladier            | Salad bowl     | Salatschüssel       | Saladekom        |
|                                                                              | 1 | Couvert à salade    | Salad servers  | Salatbesteck        | Salade bestek    |
|                                                                              | 4 | Cuillères à café    | Coffee spoons  | Teelöffel           | Koffielepels     |
|                                                                              | 4 | Couteaux            | Knives         | Messer              | Messen           |
|                                                                              | 4 | Fourchettes         | Forks          | Gabeln              | Vorken           |
|                                                                              | 4 | Cuillères à soupe   | Soup spoons    | Esstöffel           | Soeplepels       |

Pour toutes informations complémentaires, nos réceptionnistes sont à votre disposition.

For further information, please contact our receptionists.

Für weitere Informationen stehen Ihnen unsere Rezeptionisten zur Verfügung.

Neem voor meer informatie contact op met onze receptionisten.